The Chinese Times
Entered at Vancouver Post Office as Second Class Matter

Thursday, JULY 16 1942

The Chinese Times

Vol. 4 No. 64

THE CHINESE TIMES, PUBLISHERS
1 PENDER STREET EAST
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER, B. C.

中華民國三十壹年七月拾六號（星期四） 新聞紙第四卷第六十四號

孔子二千四百九十三年 夏歷歲次壬午年六月初四日

大漢公報

本報價目表
本埠派到每月收銀九毫，本埠郵寄上，每個月收銀壹圓一五，外埠如英屬及美國各埠，每年收英金十一圓四，半年五圓八五，每季三圓，每月壹圓一，中國及外國，壹年收英金拾三圓八，每月壹元一五，除星期日外，皆按日呈閱，無論取閱久暫，報費均要先惠，空函定閱，恕不奉呈。
司理部啓

△言論▽

組織三民主義青年團問題

三民主義青年團之組織。遠在四年前及抗戰期間。其對像所在。雖非我輩無升官發財思想者所欲深知。但當此國家生死存亡之秋。由個人以至任何大小團體及政党論。如確具有救國救民之眞誠者。例應犧牲一切私意與幸福。節省財力以供抗戰之需乃合。矧身爲執掌政權者。於此國脈垂殆中。作此政爭之組織。豈非大謬。須知作至小之事。猶貴精神。時間與財力。而況組織如是龐大之國內外三民主義青年團。而不費龐大之精神。時間與財力乎。若謂青年未足三民主義之陶冶。故須加以深切之訓練。使之不爲大姦鉅慝。但三民主義爲國民党之靈魂。而熟悉三民主義者。又莫如党聖汪精衞若。甚至强制國人所唸之遺囑。亦由汪氏所一手經理者。其誰敢謂汪氏不知三民主義耶。第觀汪氏生平之人格操行及今日之作爲。果如何耶？國民党北爭政權前之大敵。決爲吳佩孚。卽党人所稱爲萬惡軍閥者也。其晚年窮戚勢衰。隱居京門。外侮暴敵之利誘。內爲舊屬之縱臾。于此惡劣環境中。卒能得保令名。爲國家民族全一点正氣。吳氏果因受三民主義之薰陶而成此威武不屈之氣慨歟？吾固知其不然也。故國家正氣之保存。實有賴於根本教育。此不宜于此抗戰求存之際。耗糜國家力量。分散抗戰精神者一也。

爲國民党本身計。以爲組織三民主義青年團。可以擴張勢力。保持戰後政權之存在。須知天下事。除眞理之建樹外。其餘一切權謀詭詐所求者。必有利害相關。小利有小害。大利有大害隨之。此種因果。已于國民党內數數見。在主義上。以爲包羅萬有。兼收幷蓄。人說民治我亦有之。人說共產我亦有之。甚至人行獨裁我亦行之。其始固以爲利矣。卒召國共分家。胡汪萌異。東南割據諸亂。在結合上。專以勢利爲工具。由政，教，而至軍，警。非党不能立足。此固無疑得趣附衆多之利。而其害隨之。趣因附者幾盡爲勢利之徒。以勢利之徒相結合。又何能免爭勢奪利之事耶？此汪党不恥叛逆。只趨勢利之明証。亦卽以勢利合者必以勢利分之理也。且國民党實施党化教育。强迫學校以三民主義爲主要科。每星期舉行紀念週。唱党歌。讀遺囑。已有十六年。計我國兒童普通屆七歲入學者。現廿三歲之青年純經三民主義之陶冶。雖滿三十歲者。亦受九年之教矣。在理，以多年而學此區區之三民主義。安有不精通者。今復于此國難當中。組織三民主義青年團。豈非暗示十六年來强迫党化教育已歸失敗耶。若謂青年團爲實行三民主義之工作而設。然則國民党尙在。政權亦仍在握。又將何所事事。就于國民党內部論。多一組織。亦徒令將來多一裂痕耳。謂予不信。請緊記之。以驗來茲。總而言之。在抗戰期間。不宜增加政党之活動。以致虛糜財力。分散精神者二也。

昨閱報。知中央委命第一屆駐加公使館一等秘書李炳瑞君。來加組織三民主義青年團。及已在滿地可與宛地辟。着手籌辦之事。不勝怪異！各自主國家法律。除慈善及文化團体外。無准許外國籍民在其法治下公然組織有主義政党之明文。今我國首次與加拿大互派公使。整頓邦交。而加拿大仍未派公使往我國之際。而中央竟委堂堂命官。干犯友邦法治。運動友邦籍民（青年僑生）參加別國政党之組織。豈已得加政府之特許耶。不然，誠屬冒昧。倘一旦被加政府察覺。有關國家体面至鉅。且于我僑前途幸福攸關。深望我中央愼之。

又李秘書在滿地可埠。召全僑青年大會中。「特用英語說明此次

●英準備戰後之秩序

倫敦拾六號電。英工務大臣卑溫。于商部年會中報告。現在須規定一切最低金工例。爲戰後工人復職之準備。吾人經動員各級男女服務于是次戰爭工作中。將來此等人必復從事于生產事業而不至于失所。故工部已着手做此項工作。他謂相信使人民復回職業之問題。較動員之問題尤難。

●英要抨擊軍略不當

倫敦拾六號電。前軍部祕書長比利沙。昨對聯盟服務會演說。今日之戰事。已達開戰來極危之境。較諸英國失敗時爲甚。吾人前日坐失時機。致今日俄軍被迫退頓河。而不能在歐陸有所動作以解俄國之困。是何等悲痛之事。今日之錯誤。顯在吾人之戰略上。倘非從速改組。則將來必致噬臍莫及。他要求現任之海陸軍司令須負起全責。使一切軍械向敵人施用。

●聯軍商船沉沒消息

美東海港拾五號電。是日第三海軍區報告。謂於前兩個星期。一美國中型商船。在大西洋遭德潛艇以魚雷擊沉。該船被魚雷轟中後。爲時僅四分鐘卽沉下。全船海員及搭客共三百八十一人。有九人失踪。五拾壹人受傷（其中有等受重傷）云。美東海港十五號電。本月壹日。又有美國中型運船。在加利比安海被軸心潛艇炸沉。當船被魚雷擊中時。全船起火大燒。其火焰之盛。高達千尺。燒斃海軍炮手二名及船員三名。四十九人獲救，但是日僅有十九人抵本港。其餘均留在加利比安海之某港。據獲救者稱。船被轟沉後。彼等在海上飄流達三小時。然後始見美國巡邏艦巡至。將彼等救回云。

巴西國伙泰利西十五號電。據某有權威之發言人是日披露。謂英國商船哥頓拿號（七千九百噸）。昨在大西洋離巴西不遠之海面。爲敵人潛艇擊傷沉沒云。

▲各種紙料平沽
本公司有「古律夫」成卷包物紙並加拿大最厚韌之「滋攏頓」紙袋發售
London Paper Co. Ltd.
160 Water St. MA. 2751
倫敦紙料有限公司

專醫——風濕骨痛 跌打刀傷
風濕聖藥每料五元 跌打靈藥每料五元 寄費在內
JIN WAH SING 班主 梁少初啟
102½ E. Pender St. Vancouver, B.C.

調味第一
味本
兩卅國信每公總六元代半
理

事務所
（地址）喜市定夾緬街（卽藏書樓對面）第四層四百〇二至四百〇四號
何盈基（代理）民刑訴訟各種文件交涉事宜
402-3-4 Dawson Building
Vancouver B. C
Telephone Marine 4024

Inside FIGHTING CHINA
本院在柯芬戲院對面
巴律裝戲院
「中國抗戰記」十六號開始放影
盡影中國軍民五年抗敵之英勇內容豐富大有令人景仰之概

LUX THEATRE
★樂斯戲院★
卽日放影
「頑黑也溫文」
「陰魂來告訴」
兼映時事詼諧畫片

問源架卑酒
LUCKY LAGER

此告白不是丕詩省政府或酒局所登載

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, Canada
〔六〕支行遍六百家銀行事業。恒以其利便顧客之能力衡其偉大。本行駐加拿大之支部共六百餘家。駐外國者亦逾七十家。故不特對於先生在交易上之各種需求樣樣能應付裕如。而本行執事。亦樂爲予以劻助也

賽路銀行

加拿大卡技利
中興公司
Chong Hing Co.
218 Centre Street
Calgary, Alta.
遷舖營業
貴客函件
請依住址
賜下爲荷

HORSE RACING
Six Meetings
JUNE 27 - JULY 4
JULY 11 - JULY 18
JULY 25 - AUG. 1
AUG. 8 - AUG. 15
AUG. 22 - AUG. 29
AUG. 31 - SEPT. 7
Post Time 5.30 p.m.
CLUB HOUSE $2.00
GRANDSTAND, $1.00
FIELD ADMISSION, 50c

賽馬日期
獨在喜市定公園
入場頭等二元 二等壹元 三等五毫

登時止癢
凡患癬粒。脚趾癬。鮮癬。疥癩疹。以及其他皮膚病。如期速效。可用馳名世界之D.D.D.葯水療治之。此葯水清涼無膩。且有猛烈殺菌之功力。能消毒止癢。每樽價錢三毛五。一試便知。如不滿意原銀奉還。故今日請買D.D.D.葯水。 38RR

珠砂 功能續命 天下無傷
神桂 能治 百病

印備功用仿單外取閱請付下郵票三仙當卽呈閱
此珠砂神桂能治百病用過此桂者可不待言聞之者有口皆碑其功有火降火無火生火不論男女心胃氣痛工作過勞房事過多咳嗽痰湧吐血夜尿遺精等症一服立效 每服三分售銀三元五毛「郵費在內」
△本公司參茸部
本公司辦來所有參茸補品現因戰事時期不能兩進所存各種貨品無多如有宜用者及早購備
正燕子山地道甜油玉桂
每服四分售價五毛 「郵費在內」
CHINA PRODUCTS CO. 雲埠
137 Pender St. East
Vancouver, B. C.
中華國貨公司

漂臣那啤酒
唯一飲品 無以尚之

此告白不是丕詩省政府或酒局所登載

KUO KONG SILK CO
國光公司絲髮
27 PENDER ST. VANCOUVER B.C.
中國笠衫平賣
P72 長袖鷄嘜線笠衫 每件六毛五
P73 短袖鷄嘜線笠衫 每件六毫
正字號石榴嘜線仔長袖笠衫 每件一元三毫五
（衣裳萬有靚貨平賣）
（目錄印備 函索卽奉）

笈漂蘭那有限公司
著名舊號啤酒

Old Style
BEER
氣清味美 健體怡神
請嘗試此美味笈漂蘭那公司舊號啤酒包能健體怡神如蒙賜顧運費免收
Capilano Brewing Co. Ltd.
Phone MArine 6474
（此告白不是丕詩省政府或酒局所登載）

an.
加拿大
補血 益腎 固精丹 每料貳圓
▲國內新聞▼
輔 Ltd. reet Can.
新到大幫大肉生羌
羅
諸君惠顧最好直接匯銀來本行但如不
△粵東朱杏林堂丸藥發售

砵崙訊。柯省華僑救國會。以七月七日。乃我國抗戰第五週年紀念日。爲追悼先烈。表示哀思起見。特於是日下午九時。在中華會館禮堂。舉行追悼及公祭抗日陣亡將士。及殉難同胞大會。茲探悉開會秩序如下。㈠司儀員雷有賢領衆肅立。㈡向國旗行三鞠躬禮。㈢向抗日陣亡將士及殉難同胞之靈位行壹鞠躬禮。㈣默哀三分鐘。㈤主祭者區兆榮領事。救國會主席李廷棟。中華會館主席李興和。和平會主席巫理唐獻花。及讀祭文。㈥主席李廷棟。宣佈開會旨趣。㈦區兆榮領事演講。㈧禮成散會。並放映有聲戰事畫。查該會更沿例舉行七七獻金。規定凡華僑商店。以七月七日生意收入百分之十五獻出。此外凡各界受薪之男女僑胞。則將一日所得之工金獻出。以便彙滙祖國政府。爲救濟傷兵難民之用。該會之勸捐隊員。亦已編妥。并即行出發。向各界僑胞募捐。相信將來成績。必有可觀云。

◉西婦遺產盡交一犬所得

羅省十五日通訊。西寡婦壞特。于六月十三日逝世。其遺產有兩屋。一汽車。及現款八千二百元。俱遺交其犬「夏斯基」。并託友人善暖爲保管人。要每星期爲該犬洗浴壹次。如犬有病。則請醫治理。同時有一鸚鵡及白燕。亦着爲料理。至有一鋼琴。及祖傳之鐘。則出贈與人。因「夏斯基」無需用此。另一屋所收之租。則爲該犬之日用云。

◉勞長欲利用倭奴於農墾

柯京十五日電。今日勞工部長覓朝氏。在中央與各省討論牛奶油問題之會議中。謂渠本人。深信撤離卑詩省之日人。可用以解決坎拿大之農場工人缺乏。單獨用日人於築路工作或拘禁之。是假經濟也云。

◉或不在域埠裝船之消息

域埠函。商會主席轉慎氏。昨日接議員尾曉氏由柯京遞同一函。據云域埠不准政府所擬給之工人屋式在埠建造。欲求政府更改屋式。曉氏曾對柯京大臣考氏言。可否由政府下令域埠强行照式建築。據考氏云皇家雖有此權能。但不欲多生手續。既不肯撥地照式建工人屋。即不欲在該處裝船之意無異。前擬在域埠建築機器廠。以便就地取鐵裝船。亦可取消。況各埠均爭願出地建築此式之工人屋。爲裝船工人之用。不如遷往別埠建造尤爲省事。若果如是。則域埠之裝船廠無鐵足以供用。即工人亦缺乏必至停閉云。

柯京拾五日電。昨日爲法國革命紀念日。此間法公使館之三色旗下半旗。表示一種悲哀慶祝狀態云。

◉紐省禁止兒童夜間出街

紐品士役省弗都力頓埠十五日電。所有年齡十六歲以下之青年人。一律禁止出外。此後此處由今晚起。每日下午十點鐘。則鳴响火警笛。除非與父母或保護人同行。則不得在街外云。

◉調查省差倉庫舞弊事件

域埠十五日電。關於調查省差倉庫舞弊事件。歷時頗久。直至今日。所有兒童。除非與父母或保護人同行。則不得在街外云。

◉調查省差倉庫舞弊事件

域埠十五日電。關於調查省差倉庫舞弊事件。歷時頗久。直至今日。約二萬六千元左右。已拘捕四人。控以串同欺騙省政府案。一名閔臣氏。美拿鞋靴有限公司董事經理。一名渦士氏。卡夫吉鞋靴有限公司董事經理。一名可氏。係可公司織品批發商董事經理。一名文氏。係省差倉庫保管人。每人定保單二千元云。

◉衣服靴店騙瞞皇家被拘

域埠函。省差部於去拾二月發覺所辦入之靴。及衣服不符各來單之數。乃發起調查。由壹九三八年三月。查至一九四一年十二月拾壹號止。所辦入之貨。比對多支出二萬六千元。於是出紙拘捕發行公司總理佐治可氏。因有一次來單褲二百條。支去銀二千四百元。查無褲收到。又加士吉靴店東主祖士華。亦因多報貨數。軍糈官薩均被拘。亦因串同瞞騙皇家之嫌。達閔問士氏。查核靴公司股東閔慎氏。亦在被拘之列。惟未見其人云。

◉域多利埠市警衙案一束

域埠函。西人柏打慎氏。因以不入耳之爛言罵人被拘。今朝在警衙審訊。判罰款拾元。以爲警戒。又前十號。有九人被傳審。犯賭機案。均不認罪。退至星期三再審。聞後又退至星期四審訊云。

▲宜華女做住家工

啟者茲宜僱華女一名做住家工每月薪金廿五元如意者請來本旅館司理部一間便知

Pennsylvania Hotel
412 Carrall St.

萬春參茸補藥酒行

新造臘味登市

總批發處 加拿大雲高華 金然棧有限公司啓

(自動電話)
MARINE 1757

榮榮公司啟事

本店崙製臘味及常有新鮮肉品發售。久已膾炙人口。現因原舖窄狹。特遷往喜市定街東四百五十八號擴充營業。男女僑胞。尚希源源賜顧爲荷。

WING WING CO.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.
Phone HAST. 3041

奇花旅館

KEEFER ROOMS
222 KEEFER ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 PA. 5965

位居奇花街門牌貳貳貳

房舍雅潔 地點適宜 冷水熱水 應需不時 諸君光顧 招待妥爲

司理 黃煥劍 黃光韶 黃恭禧 啓

東亞旅館

TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

雲哥華片打街

重新廣告

本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽喱溫煖床褥清潔水喉冷熱招待妥當往來便捷僑胞駕臨特別歡迎

◉電話 PA. 5080

司理人馬修識 余毓琚仝啟

活生藥行

統辦祖國南北地道藥材發行

Watsang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話孖連 MA. 3529

聖占市旅館

ST. JAMES HOTEL
52 Hastings St. E., Vancouver, B. C.
Phone - PAcific 8826

喂欲千！住萬親安勿愛適忘僑的聖胞旅占們館市！？。

新華僑酒樓

New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

防空照常 燈火開市 時間

電話辟矢佛六六四二

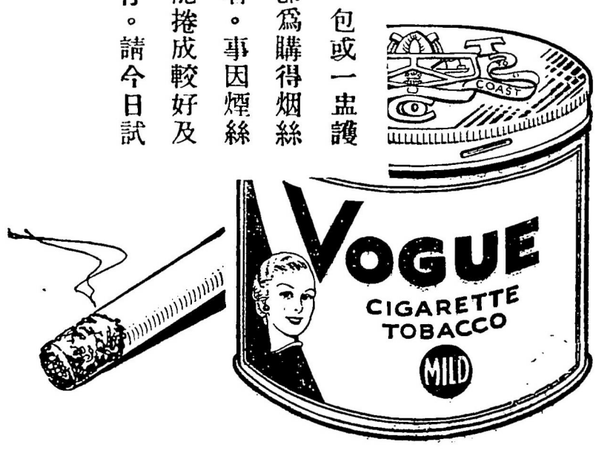
計量數及質品爲

請購

VOGUE

絲烟嫩幼克護

無論購買一包或一盒護克煙絲。即爲購得烟絲之最相宜者。事因煙絲較多。且能捲成較好及滿意之烟仔。請今日試用之。



婦孺佳音

特製家用新時代化篋

袋手提鋼線蝴蝶揚柒

體質堅固。久用不斷。音韻準確。聲婉而越。悠揚動人。清雅欲絕。可以滌蕩思慮。怡養神志。洋洋乎。嫋嫋乎。斯亦養心悅意之樂器也

每具二十七元　至七十五元

梁積棄啟

Ching Won Musical Society
210 Pender Street East
Vancouver, B.C.

樂觀圖書館

Optimistic Library
126A. Pender St. E.
Vancouver, B. C.
信箱……P.O. Box 11
電話……PAcific 3766
館主……龔貞信

二六號三樓片打街東賢在雲高華埠樂觀圖書館

本館搜集福爾摩斯偵探奇案代表作。是清朝綜合民國兩代震驚全國的事實大案。寫偵探手段窮形盡相。述盜黨奇謀詭計。各顯神通與鬥智。若同時購齊一套。固屬全豹快睹。且每集聯繫包無「腰斬」之弊也

第一集：神祕的殺人針：內容分十一節。繪像十三幅。彩面水泉洞景

第二集：毒蛇慘案：內容分十二節。插圖十二幅。梁玉柱被賺落魂崖封面

第三集：落魂崖：內容分十二節。插圖十二幅。梁玉柱被賺落魂崖封面

第四集：兩世冤仇：內容廿二節。畫十六幅。霍克强識破墳下有機關

第五集：半邊殘照：節目有陸瑞珍巧計報父仇。箱中屍體。流星鎚古屋

第六集：梅花暗殺團：節略有華探裝病擒盜魁，新婚血案。巨奸謀產等

●●●●●定價拾三圓！現時六集合售特價五圓限購全套拆散不賣

福爾摩斯最新偵探奇案：㈠國際間諜上下壹元六㈡女俠客上下壹元二㈢恐怖窟一册壹元壹㈣僞幣機關上下壹元五：：其他偵探案選集如下

第一輯：血書上下壹元四　第二輯：佛國寶上下壹元五　第三輯：福爾摩斯的死上下壹元九　第四輯：再生後的福爾摩斯上下壹元九

假乞丐一册壹元壹。寶窟歷險記一册壹元。奇童六千里尋母記一册壹元

亞森羅蘋俠盜案㈠恐怖的美人上下部四大册三元四㈡兩雄決鬬記圓式百件探案間諜網九毫　英國探案小姐失踪九毫　美國探案魔術殺人壹元

俠盜滿天飛驚險傑作之㈠七山王：書中主角有紅萼女石特親王福晉趙清溪方御史秦參將王獄宮方天玉老張劉絳珠、絳仙、劉虎、豹、彪、等。

俠盜滿天飛驚險傑作之㈡斷頭亭：書中人有南宮德鳳嚴太太蔡太太陳媽蒙古夫人嚴錦明錦春。內容有雪地遇美、病榻多情、游山驚艷獵狗技能、且作新娘祭神大會、雙雄巧遇當場出彩、石破天驚、秘密地圖等

●●全套兩種定價四元；現下特將七山王及斷頭亭合售廉價壹元八毫

陳查禮探案桃色慘案壹元五　世界偵探箱屍奇案壹元八　箱屍案九毫

廣州市天字碼頭實事偵探名著(戴森奇案)兩集六毫　古屋奇案八毫

襲貞信按：錄出各書已獲男女一致推崇。咸認爲世界第一名著。是百讀不厭絕妙唯一消遣益智良書。因讀長篇小說如赴盛筵。際茲海運停航。欲得全套小說集中。難上加難。今仍有巨構如林一齊推出誠閱者之大機會

萬◇應◇掃◇毒◇葯◇方

梓里嘉許：但對于治染毒一道：每見世人常悞食刦墜之藥：初則以爲全愈：不料毒墜于筋骨：久則血氣衰弱而復發有因而起爛頭爛額：有因而起雙眼失明：有因而身起虫行蟻咬：痕癢不止：有因而起遠年爛脚：有因而起癩症：有因而起殘疾成爲不治之症：此等惡疾：令人寒心：是以本醫生深知染毒之症極大危險：特悉心研究務求萬全之策：將數十年之經驗：精益求精：特選正地道貴重之藥品配製而成：崙掃除其惡毒：永無後患之理：此藥其性和平：不寒不燥：如染有惡毒者：不妨試之。眞有起死回生之功也。

崙治　疳疔痔漏　小便刺痛　遠年爛脚　節骨疼痛　皮膚濕毒　週身痕癢　紅雲血癬　諸般百毒

此藥片逢毒卽瀉：逢滯卽消：掃除臟腑一切熱毒積滯等物：又無墜毒絕嗣之弊：更無痛苦之處：雖勞働界服之：亦無礙于工作：藥片服後：廿四小時之久：卽將毒菌掃除：由大小便而去：恢復健康：輕症壹樽：重症二樽：可收全功：永無復發後患：且服法非常簡便：祇用清茶或滾水吞下：對于燒酒蝦蟹竹筍熱毒等物：略爲戒口：免至痛苦增加：則患亦可安然全愈：而藥力更見奇功：如蒙光顧：C.O.D.不受：希爲見諒：各埠梓友：如有購藥求醫者：請將病原註明：照上列西字買赤紙付來：定然按症施藥：從速付上：以應藥到回春焉：

萬應掃毒藥片　每樽定價銀三元

茲將自製各膏丹丸散列下

萬應拔毒膏每盒一元五毛　參茸三鞭補腎丸每樽壹元二五

跌打藥水每樽壹元二毛五　萬應濕毒膏每盒壹元五

KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E.　PAcific 8613
Vancouver, B.C.

本堂專辦祖國正地道藥材各正字號膏丹丸散花粧香品發客特設置電傷研藥接整丸散快捷妥當諸君光顧無任歡迎

容月池醫生寓內

雲高華片打街九十二號

總發行廣濟堂醫生林弼臣啓

馬森工場

承接翻新蘇雀牌每副工銀七元　雲埠各商店代理

新發明 奇異藥水

△陸續應市▽

◎救急扶危限五分鐘見效

◎能治內外各症應驗如神

（主治）

風濕痲痺　食滯飽脹　小兒急驚　風火牙痛　筋骨腫痛　中風中痰　頭痛耳痛　肚痛心痛　舟車暈浪　嘔吐水瀉　腰背酸痛　胃腕氣痛　無名腫毒　酒米暗瘡　脚生凍瘡　小童爛頭　汗癬風斑　跌打腫瘀　週身鹹粒　疥癩瘡癤　虫蠆蚊咬　皮膚濕毒　痰火起核　口舌損爛　內科凡肚痛心痛霍亂抽筋疴嘔風痰急症以及頭暈飽滯傷食　俱用溫茶冲食藥水五滴至三十滴　外科各症俱用棉花濕藥水敷搽

（價目）大樽壹圓　中樽六毫　小樽二毫五　外埠寄費每樽加五仙

中國奇異藥水公司

〔歡迎各埠代理　章程函索卽奉〕

創辦人朱去非謹啟

加拿大雲高華五洲大藥房總代理

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

接整水龍

本號承接修整水喱喉幷裝冷熱水喱電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便幷以廉價相就華友光顧由喊綫通知從速應命

地布杭文披露

D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
PAcific 4634　住家喊綫 Fair. 3445Y

華打拾二日電。全印國民黨執行委員會。業通過議案。要求英國即許印度自治。但擬同意聯軍留駐印度。一以抵禦侵略。二以保護中國。至若英國罔視印人之要求。則該黨迫要糾集一切力量。消極抵制英國。照甘地之意見。國民黨誠欲避免一切暴動。但計劃實施之時。有時恐難避免。

查全印國民黨之代表大會。定於八月七日召集。屆時甘地之抗英計劃。如獲通過。則印度將立即有反英運動出現。

據該黨議決案。明白「印度在外力束縛之下。必難盡自衛之責」。又謂「同人等并無妨碍聯合國作戰進行之意志」。

▲英工黨不反對印度自治

倫敦電。英國勞工黨全國執行委員會政治建議。主張印度總督之行政院立即實行印度化。以表示英政府准予印度自治之意向。同時取消殖民色種之限制。而所有重要之生產工具則全歸國有營業。據聞此項建議係由勞工黨印度部提出。對於時局關係極大。英首相及其戰時內閣必須予以嚴密之注意。

據該黨宣稱。「英政府已聲明不爲印度自治作梗。但要以印度各派達到同意爲限。本黨深信英政府仍須負重責。促進印度各派之同意團結。誠以印度自治之各項問題錯綜複雜。雖非待戰事結束後。不能全部解決。然本黨認爲印度中央及各省此時必須給予全部責任。與其他自由領袖之政要平等并立。共同在戰線上努力。果能如此。則印度政府即可進行討論永久之解決。苟仍不能達到同意。當由各方贊成之仲裁者取決之。其取決辦法起草之後。可與英政府磋商。辦法當與壹九〇〇年英澳會商相同。會商結果當由國會通過實施之」。

根據該黨所提之計劃。印度總督之行政院共有十四人。目前僅有數名係印度人今後應全由印人任職。負責財政及國防等重要工作。彼等并可起草憲法。於戰後與英政府會議。該黨認爲此種討論及磋商需時三年。然苟能於此時將行政院完全印度化。當可證明英政府于戰後准予印度自治之誠意。以期獲得全印人民竭誠擁護抗戰事業。爭取最後勝利云。

飛虎隊一批回抵美

夫老利打尾美埠十六日電。美前飛虎隊九名。今日由遠東回來。其共同之第一目的。是欲得九名女友。此批飛將平均在廿六歲間。據稱倘彼等有較多之飛機。或可保全緬甸

本埠新聞

●鄒副領事抵埠履新消息

外交部派鄒秩華君爲駐溫哥華總領館副領事消息。業誌本報。頃據探悉。鄒君已於日昨(七月十四日)上午十時。由紐約乘車抵埠。時總領事親率全館館員赴車站歡迎。鄒君到埠後。旋即到館履新云。

●倭賊在華殘暴事迹留影

記者昨蒙富獲戲院主人邀請。前往參觀「中國抗戰」影片。是以於工餘之暇。特與數位同事前往。該片影來。表示我國精誠團結。抗戰到底之決心。上至領袖。下至平民。莫不忠憤萬狀。誓不與敵共戴一天。片中最令人切齒痛心者。莫如敵機之不顧國際道義。摧殘文化機關。槍擊無辜平民。濫炸絕無軍事設備之市鎮。殘暴可謂極矣。影到我無辜平民之倉皇逃避情形。拖男帶女。徒步跋涉。婦女向不善行者。中途傾跌者數十次。號哭聲與小孩呼飢聲。驚動田野。慘不忍聞。但一念及生命之危。雖已筋疲力竭。仍不得不鼓勇而奔。中途失散者甚衆。撲倭賊之用意。欲使我人民胆寒。無繼續抗戰團結之心。豈知天空之恐怖。徒堅吾人敵愾同仇之志也。該片尚有我英勇將士。爲國爲家。爲民族忠勇奮鬥。臨陣之精神。衝鋒陷陣之形勢。抗戰必勝。建國必成之工作。足以發人猛省。非筆墨所能形容者。又非看該片則不知其價值也。該片現在巴律沙戲院放映一星期。

●又定期拍賣沒收之倭車

據敵人產業管理員辦事處宣布。現共擊毀倭機四百架。彼等將於休假後。回正規軍服務。以下各人談話。

保加說。「我想作一土耳其浴。以除一年來之遠東氣味」。丘爾夫說。「我欲得一出模特妙及好餐。因加入此野貓戰以來。已減輕四拾入磅」。保加爲全隊之英雄。他曾擊落敵機十二架。他云在緬甸時。搬已疏散之平民住宅。至其盤碗汚糟。後又移往別一間。丘爾夫略談空軍衆寡懸殊情形。一次美機六架凌空。與一百五十架敵機週旋。結果只得二人生還。當時不得四拾架上去一戰。麥咩嘩說「吾人初時只有參尾壳戰機壹百架。此種機較倭之零式戰机爲快。但零式機較爲輕便易轉」。夫利門說。「我等俱屬冒險好勝者。不畏個人之生死。胆量充足。而樂意作戰。較諸爲愛國主義驅使者尤勝」。

各埠新聞

●二埠商店營業時間更改

二埠十五日電。此處之市商店例。現正從事於修正。俾糧食店。於星期六日下午八點半。及九點收市時間。改爲一律於下午六點收市云。

●載客汽車登記止截日期

柯京十五日電。運輸管理主任古梨氏。於昨五月九號發出命令。定七月十五號爲所有載客車輛。須要登記之最後一日。現日則延長限期至八月一號止截。查該命令之目的。在保存橡皮。加士油及其他重要物質者。要各長途汽車。出賃汽車暨出賃自駛汽車之車前遮風雨玻璃。貼起記號。由地方運輸管理主任發給者。以示車之已經登記也。出賃汽車之車前遮風雨玻璃。則須貼起特別記號。以表示在何城市登記云。

●美加省防軍華人隊成立

大埠訊。加省省防軍華人隊。爲大埠同源總會首倡發起。特別是爲我美籍華人於此危急之際有所裨益於社會者。一則爲國服務。二則爲我旅美僑胞增光。以盡匹夫有責之職。自組織至今不過四月。成績甚佳。此次適接得統一義捐救國總會來函。邀請該隊參加「七七」紀念日巡遊。經壹致贊成。八十四人遂全體武裝。列隊出操。精神尤爲嚴肅。步伐整齊。所過路線。兩旁站立中西觀衆。大加稱揚。采聲掌聲雷動。巡遊完後。乃集合於同源會大禮堂。舉行受旗典禮。由省長奧路臣。省防軍總司令蘇永尼少將。省軍部參謀何理嘉上校致贈旗官誓禮。在場除加省防軍第三隊八十人參加外。尚有中校。上尉六名。作監誓人。及觀衆共二百餘人。軍禮隆重。秩序井然。聞由省長及上校親臨到場致禮者。實是加省之第一次(受旗禮多交由中級長官執行)。同時在場由省長正式委任華人隊各長官職。委孫樹勳爲上尉。中尉彭廉德。少尉關正培。梁煒民等四名。禮成。即由華人隊全體設宴於新杏香酒樓。以宴省長各軍官。全體西人防軍。婦女運輸救傷隊及各机關代表。計到者壹百七拾餘人。至十一時半散會。

聞華人隊仍募收新隊員。每逢星期壹晚七時至九時在同源會辦事。有志加入者。請依時前往報名云。

●柯省救國會紀念七七訊

昨嵩訊。柯省華僑救國會。以七月七日。乃我國抗戰第五週年紀念日。

●法公使館下半旗紀革命

柯京拾五日電。昨日爲法國革命紀念日。此間法公使館之三色旗下半旗。

●柯省救國會紀念七七訊

昨嵩訊。柯省華僑救國會。以七月七日。乃我國抗戰第五週年紀念日

●法公使館下半旗紀革命

柯京拾五日電。昨日爲法國革命紀念日。此間法公使館之三色旗下半

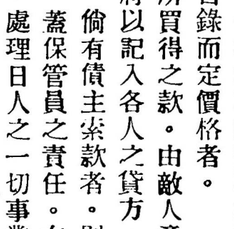
娛樂佳音
特製家用新時代化匳
普及文化　實行節省　請者經濟
武俠
樂
Library
er St. E.
, B. C.
ox 11
766
眞信
新觀樂★
本醫生懸壺濟世：廿有餘載：醫治各症：無不奏效：久爲梓里嘉許：但對于治染毒一道：每見世人常悞食刦墜之藥：初則以爲全愈：不料毒墜于筋骨：久則血氣衰弱而復發

雲高 華埠 廣萬生油糖雜貨發行
KWONG MAN SANG CO.
236 Pender St. E. P.O. Box 466
Tel. Marine 3032 Vancouver, B. C. Canada.

方文基辦事處
137 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B.C.
號七三一東街打片華高雲

啟者弟現任屈快巴製紙廠聘請華人工友之職因弟常駐該廠茲特托方文基先生代表接洽如有梓里欲往工作者請到方文基辦事處面商便妥
「工金每点五毫四仙起
至七毫五仙止」
吳連祖啓

發售
土搾棉仁油
花旗長萱粘
「土製頭抽油」
大帮上市
價錢相宜
廣萬生謹啓



養兒食品
最合衛生
乾你臣奶
價錢相宜

MANUFACTURERS LIFE INSURANCE CO.
REPRESENTATIVE
HARRY JAMES
19 PENDER ST. W., VANCOUVER, B.C.
PACIFIC 8443
購買人壽保險者注意
製造家人壽保險公司
代理吳國華謹啓

○船廠急宜我華人
現宜華工二百名。專做打雜工作。工金最平五毛八仙。每点照計。有特別技能者另議。工金從例。欲知詳細者。請來報名。
(每日下午一点至四点則在)
本埠詩晏亞車站二樓。二百一號房。
W. T. LEE,
Room - 211
C.N.R. Station
Main St.,
City.

做工證隨時應命
△尋人廣告
啟者弟有舍姪錦仕字職修離埠多年未知何在今有要事待商如有兄弟親朋知其住址仰祈來字報及不勝感德倘其本人見字祈速來音爲盼
609 Main St.
Vancouver, B.C.
黃顯學啓

▲鳴謝
敬啟者。弟是次染恙。由汝利愼來雲埠就醫。深蒙兩埠之親友及致公堂達權社諸叔父手足等。情深義重。奔走慰問。今已痊愈。本當一一踵謝。奈病後体力未足。不克如愿。故謹登數言。以申謝悃。
弟朱廣禮謹謝

▲恭頌良醫
敬啟者。鄙人于兩月前倏染大病。入西人醫院治理。日見沉重。後得西醫之准情。來雲埠聘請關勳和先生診治。果然先生術擅歧黃。藥到回春。現鄙人之得以行走自如。精神復元者。實感先生再造之恩。用特登報以誌謝忱。俾患病者知所問津焉
開邑朱廣禮謹頌

▲餐館大犧牲出賣
「Alta 省 Lacombe 埠 PUBLIC CAFE 餐館係馬能友馬能受余童禮馬景本全做傢私各樣齊備生意極好現各伴志向別圖自願取價僅係壹千六百五十元另行点貨如有人欲營斯業者請速移玉前來就商決無食言」
馬能友字

▲招租廣告
啟者本公司茲有二樓全屘(即舊日中國酒家之舖位)地方寬敞地点適中最合經營酒樓或飯店生意現招人承租如各界僑梓意欲批賃該舖位營業者請到本公司辦事處面商無任歡迎
雲埠黃江夏堂實業有限公司啟
中華民國卅一年　七月三日

▲馬開錫電器工塲遷舖廣告
啟者本電器工塲現遷往喜市定東街門牌六百零五號開張專售各種新舊收音機及修整收音机並接理裝置電火工精價廉僑界光顧敬祈留意
電話体倫1660

▲雲高華埠全坎恩僑實業公司分派股息廣告
啟者本公司現分派民國三十年股息請各股東親携(或郵寄)息摺到廣東街門牌五號廣和源鄭維炘處領取可也
中華民國卅一年　六月三十日

奉中央命。來加組織三民主義青年團。并解釋組織青年團之意義與目的」。我國言語不統一。早爲國人之羞。但李君爲滿城土著。與滿城青年當能說一致之華語。其所以特用英語者。料其原因是有等青年欠缺中文。未能了解主義名詞之故。本人認爲使僑界青年受祖國教育之問題。較諸組織該青年團之問題尤重。同時此教育問題爲中央所應注意督察我國使領。切實負責指導辦理之正當職務。在過去與現在之華僑教育。祇有華僑自力維持。政府至多派一紙調查表外。并無指導及資助。若能將已往用於內戰及辦党務所耗之國家公帑萬分之一。撥助華僑教育。則今日李秘書可不須用英語以解釋主義矣。

本報抗戰電訊

▲重慶訪員電

◉重慶宣傳部長王世杰。昨日宣佈。中國現正計劃於未來兩三個月內。大舉反攻倭寇。德倭同欲於夏季達其相當之企圖。所以聯盟國之責任。亦應各盡其力以阻敵人之進展。倘聯盟空軍增加在我前線之活動。則中國軍隊。定能困擾更多之倭寇于中國戰場。

◉浙江麗水之敵。向西南侵犯。被我軍殲殺三百餘。但不能阻止其向福建邊境進展。

◉瑞安爲一有城牆之市。人口約三萬。倭賊自稱「於星期一夜方攻破。中國守軍卅三師受重創。退入福建」云。

◉江西廣豐之東北及西南之賊俱被我擊退。

◉河南省南部我游擊隊。仍襲平漢路。現在信陽西之平昌關及以南之漢王岡附近與賊劇戰。

◉浙江溫州西北之青田。於星期一日。被我反攻克復。殲賊五六百隻。

△史刁偉贊頌我軍人

△英京—接重慶消息。中國及越泰區聯軍總參謀史刁偉中將昨宣稱。中國人民富於不屈之精神。盡忠而不怨。宗旨誠實。而中國軍人。最能代表中國此種優良之民族性云。

△大西洋沉船三百餘

△美京—海軍部宣布。自今年正月中旬迄今。聯合國商船在大西洋被擊沉者。已達三百六十七艘。

△我戰後五年之計劃

△重慶廣播—軍事委員會與資源委員會。現開始研究戰後五年計劃草案。該計劃一部份是發展中國工業。使中國能自給自足。其最低限度之目的。穩定工業基礎。鞏固中國國防。提高人民生活程度。中國無綫電及電器工業。以美國RCA爲目標。此計劃最少需要工程師九千五百三十四名。工人八十萬名。資源委員會。現計有工程師三萬名。工人八十七萬名。該會現開始大規模訓練計劃。以備將來應用。并派有經驗之工程師。到外國考察。現由教育部及高等教育機關。與該會合作。訓練此輩技術人員。據資源委員會錢副主席稱。中國不祇常爲供給原料之國家。戰後且能吸收世界各國餘剩之机器與資本云。

△倭寇改編駐華軍隊

△重慶—倭寇現將駐華軍隊廿餘旅團。改編爲師團。其目的或在準備攻勢。

△東京廣播。日外相東鄉。是日在大板演講。謂蘇俄政府。業通知日本。聲明英俄與美俄盟約。并無載有關於日本之條件。現日俄關係仍根據一九一〇年之俄日中立協約云。

△我或斡旋英印糾紛

△重慶—英印關係。日漸緊張。頗令中國憂慮。官方雖未有意見發表。但聞政府或將斡旋英印糾紛。

△河南我軍昨又勝利

△重慶—河南省信陽附近之戰。規模擴大。雙方死傷甚衆。一次華軍闖入信陽城內。戕殺日寇守兵甚多。同日并襲擊敵陣四處。嗣日寇由飛機掩護。欲衝破華陣。但反被華軍擊退。被殲滅千餘隻。

△重慶廣播—重慶酷熱。寒暑表高至九十八度。

△倭寇將犯西伯利亞

△重慶—日本佔據亞洲之進行。現達到三叉路口。據重慶當局之意見。日本在德俄戰事未有定奪之前。或仍採納觀望態度。以分析之。其內容如下。

㈠，日本暫不進攻澳洲。因珊瑚海與中途島之戰。與澳洲聯合國空軍實力之增強。均足令日軍膽寒。不敢冒進。

㈡日本或未進犯印度。因該處之英美空軍頗強。交通亦劣。暫時若任令國民党與英國當局爭持。致其元氣凋殘。然後向其用兵。

㈢日本未即擬平服中國全部。祇擬衝散華中華軍之主力。使聯合國未有机會反攻。或乘机爆炸日本。

㈣各方認爲進攻西伯利亞。爲日本當前之急務。因德國既常慫恿日寇攻俄。而平心而論。俄國之威脅日本甚於中國。日本苟能平服俄國。則難題多已解決云。

本報最近收音消息

△重要電報

●倭欲速銷中國實力

砵倫十四日電。蔣介石總司令之前任祕書長某。是日暢談目前中國之局勢。并引用中國俗諺「遠水不能救近火」。彼謂日軍圖在大部美飛機未運抵中國以前。消滅破壞中國抗戰之主力部隊。故目前倭寇不惜傾其殘餘之軍力。向中國大舉總攻。孤注一擲。故中國目前之局勢。實爲中國抗戰五年來之最嚴重時期。現時日軍雖將中國最近築就之新航空機場破壞。但在不久之將來。中國將予日賊一個不意之襲擊云。

●德機桁擊英國工人

倫敦十六日電。英空軍部宣布。德機今晨襲英崙東部。見男女工人返工。遂開機關槍掃射。并炸一埠起火。毀傷物業。英轟炸机因天時不佳。未有出發。只用戰鬥機二百架襲擊法岸敵人之軍事要區。另一隊在荷蘭海岸沉一敵船。是役毀德機三架。英機四架失踪云。

●法政府向美京抗議

威持十六日電。法威持政府今日正式向華盛頓抗議。謂美國與法抗戰首領地榻將軍之代表簽約。有違背法國之主權。法官方謂美政府一面與法國保存國交。而又與法國相善。是一種矛盾之事云。

●委持拒絕美國提議

華盛頓十四日電。自北非聯軍局勢轉趨惡劣以來。美總統羅斯福曾兩次與法國委持政府商議。將泊於亞力山打軍港之法艦。移往南美洲中立國之海港。以免將來落於軸心國之手。查第壹次係於本月三日。由羅斯福總統提議。但遭委持政府拒絕。最近羅總統於九日。再次提議。將法艦移往法屬西印度羣島之馬富匿島。羅斯福總統并保證於戰後將法艦交還法政府。但是次又遭委持政府拒絕。深信亞力山打軍港。如若危險。英軍將炸毀法艦。以免落於軸心之手云。

▲朱英三先生醫師之良也

氏臥病數月。歷醫罔效。後延朱英三先生醫治。斷爲帶脈不收。經脈內陷症。惟手足凍過肘膝。醫治頗難。朱先生前學醫於廣州市蠔畔街安徽會館內老醫生關澄弼所開之中醫學堂。據朱先生說。其師關澄弼云。此症凍過肘膝。陳修園謂爲不治之症。但不治之中。亦有可治之法在。未可罷手。惟同道中人。每遇此症。因其凍過肘膝。多投以四逆湯。然四逆湯非對症之藥。即使治愈。亦難免手攣足跛之廢疾。以其血虛火烈。灼傷筋脉故也。余用我家祖傳遺法。曾醫愈數人。手足無傷云云。聞關澄弼教授門徒。前後合計數百人。朱先生爲關門數高足之一。不過先生學醫後。復入廣東高等師範學校研究教育。自師範畢業以來。一向擔任教職。不專以醫業行世耳。氏得友人介紹。請求朱先生醫治。服藥數十劑。轉危爲安。不獨愈我沉疴。且能使我手足安全。朱先生是眞醫師之良也。氏感朱先生起廢之功。無以爲報。謹誌數言於報端。以表揚朱先生之醫術。且爲同病者告焉

新會瀧水口廖偉嫦謹啟

五星嘹釅酒

十三盎沙　壹元四五
廿五盎沙　二元七毫
四十盎沙　四元一五

〔此告白不是丕詩省政府或酒局所登載〕

蘇沃事務所
CHARLES SUE YORK
代工人領回加政府征多之入息稅
Office Phone PAcific 9665
41 E. Pender St. Vancouver, B.C.

代理各種燕梳如生命疾病意外盜賊强奪金銀商店貨物保險樓宇火燭保險樓宇玻璃窗戶人壽生命保險出街携帶金銀銀櫃夾萬保險傢私什物保險等燕梳兼代聘法律顧問翻譯中西文件買賣生意經紀

〔址住舍.寓〕
HASTINGS 4731R
848½ E. Georgia Street

New Harbour Room
新哈吧旅館
139 Cordova St. E.
Phone MA. 6665

欲住好房者請來新哈吧
新置摩登傢私　地方清潔靜局
冷熱水頭齊備　光線氣候通爽
租比華區猶廉
司理人關元瀚謹啓

▲糖菓雜貨店出賣

啟者本人創辦此糖菓雜貨店歷有多年生意向來暢旺因欲離埠故將全盤生意發賣取價相宜如意者請來商量

JOHN ALMAS
1054 ROBSON STREET

陸海軍衣裳店
ARMY AND NAVY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street. New Westminster
雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街

★新春時裝到了
男女各款衣裳·外褸·短
裝·褸·帽·鞋·俱是新春時
貨·價實·貨眞·認平·賣
必·能節·買購會機趁請·
錢金儉·····

華人製造木箱廣告
FRASER BOX CO.
Foot of Main Street
Vancouver, B. C.
Office 396 Marine Dr. West
Phone Langara 0874R

本公司現集鉅資。開設製造菜籠菓箱等工廠。在于雲埠緬街南。近在夫利沙河邊。規模宏偉。製造快捷。親愛僑商及各園口主人。宜購各項木箱裝貨。請留心賜顧。是所厚望焉。

扶利沙製木箱公司啓

合生隆記國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.

油糖茶米　雜貨竹器
日常食品　接續應市
總代理中國化學工業社出品
(味生)
是國貨調味粉中之異軍突起者。。。
質純味鮮
貨精價廉
勝過任何公司出品
◉新電話　PAcific 5845

華埠 和發餅店 雲高
WO FAT & COMPANY
90½ Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone PAcific 8032

中秋月餅

◉各月餅價目列左
加大怡紅鴨閏八毛　加大畢垃肉月六毛
加大英紅閏月八毫　足觔鹹肉月五毛
加大金腿肉月七毛　足觔甜肉月五毛
加大蠔豉肉月七毛　足觔椰絲肉月四毛
加大風腸肉月六毫　玫瑰荳沙肉月四毛
加大火燒肉月六毫　荳蓉肉月四毫
加大鴨腿肉月六毛　佛公餅仔每打毫半
加大金兔肉月六毛　五彩猪籠每個五仙

和發號餅家。設在雲高華。門牌九零半街名卽片打。開張二十年。專做餅壹家貨廉兼物美。經濟食不差。月逢中秋節特別好料加。婚娶各禮餅。隨時許尊駕祈蒙留光顧。倒屣極歡迓。

△重要電報

●敗軍之將尤有餘勇

土耳其哀斯丹保十五號電。雅典傳出消息。克里脫島夏里克李安之市長佐治打斯及其兩兄弟。被指爲接濟山區之游擊隊處死。幷將埠中有名人百餘拘捕作質。雅典德軍械庫被人竊去軍器一批。乃將拾名被質者槍決。

又據外交界消息。希臘將軍帕古斯。爲領軍抵抗德軍者。被祕探偵得其在雅典家內。乃將之拘捕。當時將軍予以抗拒。反對德當局之用武力拘逮云。

●美船主談脫險情形

美東某海港十四日電。是日一矮肥光頭之美國船主抵港後宣稱。謂彼之船。係於六月廿七日上午九時五拾分鐘時。在南美洲北部海面。遭一軸心巨型潛艇擊沉。全船海員。即分乘救生艇二艘逃生。彼在艇中任風浪吹駛。飄流三日。始得別船救載至此云。

美坦克車卅五噸之「故蘭將軍」號。在各戰綫已著奇功。由女子駕駛試驗。方運往各線作戰

●俄軍又失守兩埠訊

莫斯科十六日電。德步兵逾二師。坦克車千餘輛。攻窩闊尼斯。俄軍分數路反攻。佔回外圍要點數處。有等地方得失多次。在西部迫德軍退回頓河岸。現窩闊尼斯。正繫于存亡之間。局勢頗危。俄軍失守頓河區之布加茶埠。及莫斯科至洛斯托夫鉄路之咩拉魯瓦埠。退南部繼續抵抗。莫斯科西北之卡連年線。擊退敵軍之攻勢後。乘勝反攻。佔一重要路及其附近之山岡。戰事地點。在里沙夫之南。在一部殲德軍七百。毀坦克車十三輛。另一方殲敵二千。及毀坦克車五十四輛。北線李寧格列。窩闊夫及愛爾緬湖等處。忽向德軍陣地襲擊。得較佳之形勢。俄空軍炸敵後方三大飛行場。毀敵機一百零七架。並于五日內空戰擊落壹百一拾架云。

●加軍方脫險即請纓

倫敦十五號電。加拿大空軍三名。同駕一保士頓式轟炸機。往炸德國不來梅。被擊落海。其機只于四十秒鐘沉沒。故急用樹膠小艇浮于海面。除一手電筒及些少粮食外。幷無飲料。經飄蕩五日。方爲一巡察機所見。彼等知離英岸僅四十英里。故幷不絕望。但五日無飲料略覺困苦耳。彼等以此事非有何特別勇敢氣慨。故卽欲再行出發炸敵。

●海峽沉一軸心油船

倫敦十五號電。英機今日三次達法北境。重炸淪陷海岸。英方可聞爆炸聲。海軍部宣佈。英快艇今晨在英崙海峽法海港舍卜附近。沉軸心運油船一艘。傷護航船兩艘云。

●高麗志士忠告印度

新德里十六號電。昆明高麗愛國志士。是日致函全印國民党左派首領尼赫魯。謂「被壓迫之高麗人民。現誠懇向印度國民呼籲。爲印度獨立問題。請勿爲侵略者日本之宣傳所蠱惑。而亟宜參加民主陣線。推翻軸心。以圖自由和平之永存云。

●倭有新機在澳出現

澳京十五號電。澳洲空軍部長曹力佛氏。是日謂日本現出有新「零式」飛機。在澳北方面活動。該新機構造之堅强。較前爲優。而力量亦由八百馬力增加至一千馬力。但其登高與運用效率。則已大減。

●澳機員請改變顏色

米爾本十六號電。澳洲空軍人員。近常謂其「救生制服」因色保鮮橙。每墜地時。容易爲敵人窺見。致被追擊。故現請當局更改。

●埃及前綫勝負未分

開羅十六號電。英軍在耶蘇山之陣地。有如銅牆鉄壁。羅米爾竭盡能力。全不能進一步。相信羅米爾已得克里脫島飛來之精兵以助戰。該等援兵爲軸心最精之季候戰隊。卽特別訓練之在熱帶作戰者。意高級軍部稱。意機昨襲摩爾他島。擊落英機四架。意機兩架失踪。英機亦炸西西里。

柏林謂沙漠空戰。擊毀英機拾三架。猛炸英軍及其運輸車。一部起火。其餘向且過拉逃去云。

義泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.

中英美俄四大領袖
相片高十四寸　濶十一寸
蔣介石　羅斯福
邱卓爾　史太林
肖像合刊
半價平賣
每幅二毫五　外埠加寄費一毫

BRITISH BOOT SHOP
601 W. Hastings Street
有長柄短柄各式最靚英國靴發售

Gain Mon Sie
P. O. Box 1437
Quesnel, B. C. Can.
敬文氏理代
補身好機會
各藥品暫收銀八折
藥性和平。隨時服用。包有補益。
強大器丸　單料二元七五　雙料五元　加料拾元
挽奪造化丸　試用壹元五　每盒六元
〔照法服之可獲七寸以長〕
以上專治未老先衰腦力衰弱發育不全血少氣虛腰痛耳鳴面黃肌瘦兩種頭暈眼花膝軟步難尿後反滴陽痿早洩夜多小便脚冷脚震丸
「獲効者來函照錄」
敬文氏先生鑒弟因陽痿早洩常見腰痛夜便等症自服挽奪造化丸及强大器丸以來身体日見强健腎部亦覺强大一倍今喜不自勝望將此函照登藉作介紹順頌籌安　域埠馬景林頓首
★轟力抗戰丸　每盒百粒原價五元現暫收銀三元
此丸補身健腎如速用服三粒卽能勇威上陣百戰百勝
延年益壽丈夫奇丸　雙料五元　試用壹元
驅濕止癢葯膏　主治皮膚百病　一搽見功　每盒壹元五
追風葯膏
男用外搽香花水　每樽壹圓
此香水功能固精凡性慾不振以及早洩者一搽之後隨時勃起靈速耐久不倦
如蒙光顧寄銀紙請買担保「服法有說明書」C.O.D.不受。寄費壹毫。買者自理。各國均准入口。

▲媽普煤炭公司廣告
乃磨威靈頓……每噸由七元至拾二元
乃磨得忌利市炭……每噸九元五毫
高幕市炭……每噸由七元五至十壹元
麥卡老炭……每噸由十元零五至十二元
頃磨布叻杰炭……每噸十二元七毫五仙
若自己來車每噸照價減收壹元
MARPOLE COAL CO. LTD.
1001 Main St. Phone MAR. 7331

Dr. William S. Chu　Dr. Frederick S. Chu
Dentist　Physician & Surgeon
統理男女內外全科
西醫趙社鴻
電話醫所MA. 2053
住所PA. 8982
牙醫趙社(現)
都朗度大學牙科博士
16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

凡僑胞患脚筋脹曲症及痔瘡症者可來就醫
西醫龔邦耀
本醫師必按症發藥限期全愈僑胞光顧無任歡迎
擅醫風濕爛脚新舊花柳等症針射電療全備
DR. EDW. B. GUNG
地址193 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
醫所PAc. 8610
住宅High. 2614R

生隆拔葯材
膏丹丸散
總發行所
▲本號以丸篩造丸虔潔圓滑工作精良接製丸仔快捷妥當
煖腎還少丸　每盒五元
主治命門火衰下元凍冷少年結婚精虛体弱腰痛頻溺等症
三鞭補腎丸　大盒五元　小盒二元五
專治腎虧体倦耳鳴頭暈眼花尿後反滴誠爲補腎獨步之品
皮膚止癢水　每樽一元
統治皮膚濕毒紅粒紅點痕癢不堪無論何處將藥搽到卽止
拔毒爛脚膏　每盒二元
此膏治遠年爛脚常流惡水久不生肌卽用此膏貼之卽愈
代售美國專科醫生立止扯氣器具　每副拾六元五如再買藥水每樽五元七毛五
◎國醫趙邦立寓內　常有唐山瓜菜種樹發客
Sang Lung Jan　35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.　電話Phone MArine 0885

◎萬應新舊搜毒藥精
此藥全是牛黃色●千祈買者要認明●每料價銀四元二●半料二元二
祖傳百餘年實驗新舊搜毒藥精
舉操氏藥房GU TAO SHE　432 COLUMBIA AVE. VANCOUVER, B.C. CANADA
小便刺痛。各種疳疔。久年餘毒。筋骨疼痛。虫行蟻咬。皮膚血毒。大便燥結。諸般百毒。不論惡毒初起或舊症復發。定然藥到病除。永無後患。此藥精力。逢毒必化。逢滯必消。並無藥味。最易入口。服後五分鐘藥力走達五臟。約兩點餘鐘見效。如未見瀉。再食一粒。定然搜清五臟六腑一切惡毒。盡從大小便自然而去。病告全愈。絕無吐嘔喉腫口爛牙痛等症發生。但世人常用水銀幷粉各種劫藥製造搜毒藥品。令患者服後必用綠豆水含口。因其毒氣上升。口中流出臭穢之物。因之而喉口皆爛。全牙浮動。甚則脫落。且發生種種危險之症。且水銀幷粉等藥。乃墜毒斷種之品。服之使毒氣深入臟腑。久而復發。貽禍無窮。購花卯藥品者。不可不愼。本醫生爲謀安全之計。故特秘製「搜毒藥精」。藥味和平。收效宏大。食之永無損傷氣血絕嗣之弊。更無阻礙工作之憂。此藥精。男女合用。老少咸宜。萬試萬靈。奏效如神。誠治花卯獨一無二之聖藥也。

▲買壹贈壹
●實驗抄參鹿茸百補丸
○每盒價銀五元五毛
●補氣●補血●生精
（治…崙）
氣血虛弱　腎虛耳鳴　筋骨不舒
腰脊無力　常覺倦睡　夜多小便
操作過勞　陰虛陽痿　少年損精
面黃肌瘦　病後失調　紅潤顏色
下部無力　健脾開胃　滋陰補腎
◎來函照錄
舉操氏藥房先生大鑒敬復者弟經早日得收付來抄參鹿茸百補丸一盒服之有效現下再爽郵券一只二十二元五毫求取百補丸卽刻寄來以應分交二位朋友之用是荷
由域埠弟陳全上
近安
E. B. CHAN.
2003 Quadra St. Victoria, B.C

遷美鋪盛廣告
金鋪
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B. C.
十足金葉首飾
各廠大小鐘錶
各款眼鏡
代理開平明報
全年報費五元五毫
司理鄧湛隆啟
喊線孖連二五〇壹

▲各種紙料平沽
本店常有各種紙料及文房用品發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟

▲全加洪門總幹部通告
爲通告事。照得所屬洪鐘報。經第十屆懇親會議決加以整頓後。深得全加洪門機關及手足熱心認購公債。希前已認購公債而未繳款者。從速將款繳交。以利進行爲要
中華民國卅一年　四月二日

▲請惠夏季報費與告白費
本報向承各界僑胞關照。無任感激。竊思筆墨生涯費用至爲浩繁。頇以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單往收夏季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。慨予依數惠下。以資週轉。則不勝感荷之至。
本報司理部謹啟

△△華新書局
中英美俄四國領袖合影相片
製備大帮發售
每幅五毫—外埠另加裝運費壹毫五
此相片乃將我國之蔣委員長英國之邱首相美國總統之羅斯福俄國總裁之史達林四大領袖之眞像會合影印非常玲瓏悅目尺寸濶十壹寸高十四寸用頂好硬厚紙精印論其意義一則卽表示中英美俄在國際上之地位已並駕齊驅再則表示我四國現在更加切實聯合趕速消滅破壞世界和平之德意日凡我華僑之商店餐館駐所均宜懸之以敬重領導抗戰之四大偉人兼俾友邦人士一見該相片卽知我是華人可免除一切悞會
◎精美國旗襟章　每只毫半
Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
PAcific 0024
Vancouver, B. C.

▲▲雲高華埠佐治大旅舘
本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖水喨冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意
電話「辟矢佛」〇〇二四
司理人余朋和
鄭福滋同啓

▲東莞李福專醫皮膚百病跌打雜症限日痊癒

跌打刀傷續筋駁骨立即止痛神速奏效

秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏 每盒銀弍圓

此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授

此藥膏乃破天荒百發百中專治實驗包愈皮膚百病獨一無二之聖藥無論任何皮膚濕毒粒毒血毒痕癢及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒兼掃除一概皮膚痕癢等症搽此藥膏立即止癢並無爛肉痛苦將此藥膏每日搽三次數日內包能痊愈若然不愈即將原銀加倍奉回確有實驗非常之把握如無實驗豈敢跨大言

諸君注意如有皮膚患者搽此藥膏勝過拜靈神

神效驅風濕壯筋活絡茶每包壹元　跌打舊瘀復發即愈散　每料　四元
遠年風濕骨痛驅風濕散每料四元　遠年爛脚拔毒生肌埋口散每料五圓
實驗驅除百毒清血毒丸每樽四圓　立愈腎核腫脹消腫止痛茶每包壹元
珠黃八寶搜毒丸　每樽四元

本醫生秘製各種實驗良藥太多恕不盡錄

●●●代理處　金利源　元發華棧　廣萬生

●本醫生醫務所遷往雲哥華旅館六號房乃係哥林比街救國公債會對面門牌四壹四號是也　LEE FOOK

●通訊處　P.O. Box 65　Vancouver, B.C. Can.

●喊線　MA. 3286

▲恭頌良醫聖藥

搽此藥膏確係勝過拜靈神

弟患皮膚症凋身起粒赤紅色如虫行蟻咬痕癢不堪經有數月之久屢延中西醫調理用盡中西各藥俱皆罔效弟前日來埠再次訪醫調理同一位宗兄弟在西餐館飲茶他問及弟之賤體皮膚症如何狀況弟所說調理經過之苦衷得座在傍邊一位不識姓名之友人所聞蒙他介紹弟往李福先生處調理據先生所云弟之症係壹種皮膚血毒症要服清血毒丸消除臟腑之血毒外搽皮膚百病藥膏裏攻外應方能快捷痊愈弟依先生之法調理服清血毒丸並將藥膏連搽六日內果然藥到病除弟深感先生再造之恩愧無以報謹誌數言俾有同病者知所津問焉　恩邑何浩燕恭頌

李福大國手先生鑒　敬覆者接奉大函均悉問候弟之頑疾　先生醫心慈善感恩莫名弟之膝摺濕毒癢痕五六年之久中西醫藥無效自接到　先生藥膏依單用法不過二十四天全愈光滑如常遲日出埠相見後當効謝大德愧無以報謹誌數言以彰仁術　Hym Sing Laundry P.O. Box 33 Sheep Creek, B.C.

醫安　三月五號　開平儒良鄉　濕隙埠胡忠燧叩

▲恭頌良醫聖藥

啟者弟之腳部患皮膚濕毒症痕癢不堪經有五六年之久屢延中西醫調理用盡中西藥品俱皆罔效弟閱大漢公報偶見李福先生之廣告登載有秘製皮膚百病藥膏如此效驗弟即買一盒試驗將此藥膏搽後確能立即止癢繼續再購數盒連搽六七日內果然藥到病除弟得先生此藥調理賤體皮膚症奏效神速深信此藥療治皮膚症眞係快過拜靈神之不謬也弟深感先生之大德愧無以報謹誌數言以彰仁術　旅雲埠恩邑岑勻達恭頌

本報有字花紙袋發售每千價銀九元 零沽每百一元

有經驗之吸烟人。深知用惡噸幼嫩烟絲。能捲成烟仔。其味較美香者。事因惡噸烟絲。係用最優良之烟草混合而成者也。

接製簽巴圖章

▲祖國新聞

◎中國工合社

最近發展情形

重慶電訊　中國工合社　在最近數年　得中央政府協助　發展極速　政府迄今已撥付資本四百萬元及每月又撥出費用二萬元

查工合社由八拾六站所管理　分佈於拾八省中　該八十六站　更劃分爲七區　西北區有包括陝西　甘肅　寧夏　青海　及湖北　西南區有包括湖南及廣西　東南區包括江西　廣東及福建　其他四區有包括新疆省　有包括雲南　貴州二省　有包括山西　河南　又有包括浙江　安徽二省

該七區均由董事局管理　該局以孔部長爲主席　設有常務委員三名　以爲調查及設計　此中央辦事所之工作　分爲四部分　第壹　工作部　包括管理工程　供給及市塲等等問題　第二　促進部　管理升級聯絡工作　教育及考察等工作　第三　財政部　管理結賬貸款等項　第四　服務部　專理人員交易及各種書信

最近在重慶設有促進委員會　由政界軍界文化界領袖所組織　以協助中央辦理促進等事　工合是與平常工廠不同　蓋工合社不獨予工人以壹謀生事業　同時又教育他　訓練他　使具有謀生之技術　可於將來抗戰後　繼續爲國建設　該社對於傷兵特別注意　現已設法訓練　使其能娶妻立室　每壹工合社有禮堂　圖書館　初級學校　製物廠等　正如小規模城市壹樣　工人日常生活　極注重清潔　蓋由軍事化訓練所影響　現在急需者是醫藥　紅十字會往往對工合社　大有幫助云

◎新運會

招待滇緬路軍民

重慶電訊　新生活運動會　沿滇緬路所設立之救濟站　對於由海外回國之難僑　及現次滇緬戰爭時之聯軍　大有協助　據新生活運動會祕書黃仁霖　最近發表談話　新生活運動會　現沿途設立特別寄宿舍　爲美英兵士之用　並在雲南省內設有寄宿舍數處　爲英美志願飛机隊　及美國技術團　在中國服務之用云

新亞洲旅館 加國 云埠
New Asia Rooms
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新亞洲旅館　喜市定東端
門牌二四四　租價稱克已
熱水兼煖汽　房舍床褥美
僑胞光臨住　招待令滿意
喊線　PA. 9492

司理人馬本步超本敬啟

廣裕隆 加國 利記 云埠
Kwong Yee Lung Co. Ltd.
135 Pender Street E.
Vancouver, B.C.

◎電話 PA. 5652

雜貨　藥材　膏丹丸散　發客

補藥水大減價 將此告白付來每罇收銀一元郵費三毫

極樂氏大補丸 百粒大補丸每盒五元二

治脚冷脚震　眼花耳鳴　能開胃消食治常多夜尿　補血行氣　治夜夢遺精治腎虛腰痛　大便閉結　治尿後反滴欲求速用　每服三粒一點之久自然樂到成功　五十粒大補丸壹盒三元

極樂氏搜毒丸 每樽二元

治瘋癩樂毒每盒壹元　心痛粉壹元消　痔　膏每盒壹元　癖樂膏壹元

極樂氏補身丸 每大盒三十元

止癢藥膏 每盒壹元

◎皮膚病　每盒五元　遺精丸每盒五元

金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

加拿大雲高華

來貨大宗價錢特平

五香鳳尾魚　張廣源鯪魚　瑞芳泰鯪魚　大陸蘇鯪魚　大號冬青碗　大號白尖匙　大號滋味素　二號滋味素　三號滋味素　四號滋味素

PITMAN
OPTICAL HOUSE
605 W. Hastings, Vancouver

匹明新式振聾筒

此新式振聾筒可以按在聾人之耳內或耳外隨時能聽聞音樂之聲並能永遠與朋友傾談如故此筒每具六十二圓五毫

▲醫中趙鴻欣包醫痔科

能用藥脫　不用刀割　限日痊愈

Room 568½ Yates Rooms Sun Ah Victoria. B. C.

◎無上之委市杰酒

時利市打（三星）

良舊之穢委市杰酒

B. C. Distillery Ltd.

此告白位不是酒局或不許省政府登載

卑詩蒸酒有限公司啟

十三盎沙壹元四五　廿五盎沙貳元七毫　四十盎沙四元壹五

WASHINGTON HOTEL
177 Hastings St. E.
Vancouver, B. C. Canada

華盛頓旅館

本旅館與西人承頂開設在喜士定街東門牌壹百七拾七號樓高七層每房有外邊大玻璃窗光線與空氣充足上落有升降機代步今新張伊始爲廣招徠起見大加修飾煥然壹新煖氣足度冷熱水喉設備招待妥當況地址與華埠接近非常便捷僑胞光顧無任歡迎

▲電話 Pa.—0540

司理部徐俊成謹啓

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.

緬夾佐治街懷亞德藥房啓

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food) 此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元

風濕藥水〔Leland's Rheumatic Remedy〕　每樽壹元　及二元五毫

補腎藥水〔Leland's Kidney Tonic〕　每樽壹元　及二元五毫

藥單小心配合　洗菲林及晒相

天生堂經驗內消痔丸

●貴客購藥每元另收寄費五仙

Hen Sang Tong
155 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

▲實驗消痔丸　一料　五元　半料　三元

主治肛門痕癢。內外痔瘡。大便痛苦。努出腸頭。痔垂血下。紅白痢症。百藥不效。一服見功。如若不然。原銀奉回。

▲恭頌天生堂實驗消痔丸效驗如神

弟染痔症。廿有餘年。每逢如厠。痛苦不堪。努出腸頭。痔垂血下。便後回床。仰臥片時。推痔復原。方能工作。幸購天生堂。實驗消痔丸。僅食一料。除我痛苦。恢復安康。感恩不淺。愧無以報。特誌數言。以申謝悃。如有仝病者。知所問津焉

旅雲高華埠會邑沙堆李社宏白

▲藥蝦大根丸　每料拾五元

發明藥蝦。製造入勢。每晚一服。藥達丹田。鼓吹生殖。日粗日大。服完一料。最短小者。六寸以長。從此入伍。胆大包天。赤身露体。胆敢深入敵營。行刺主宮。彈無虛發。百發百中。行軍胆小。臨陣退縮。藥蝦壯志。不可不服。

▲馬上救星丸雙料二元加料四元

▲梅毒一掃光　每料三元

▲爛脚黑靈膏　每枝壹元

▲長期抗戰露雙料壹元單料五毛

▲呂神絕咳丸　每盒四毫

▲奇異　靈丹　每料三元

活命靈丹每盒壹元　紫金膏壹元

曹統新藥行
C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.

羅省總行　通訊地址

方書贈閱　函索便寄

本醫生由唐返美寓羅省總行診理中西男婦內外全科肺癆咳血跌打癱疽瘋癬痔漏爛脚奇難雜症

危機四伏幸出重圍

弟于五月間初由脚眼腫漸上于膝及陰囊入腹而至心口痛十分驚駭急電曹統新先生付藥救治最見效快者內服脚腫丸外搽脚腫水連付四次幸得藥到病除各腫已消心痛亦愈操作如恒不料禍不單行至八月間又發風濕手足筋絡拘攣全身骨節腫硬痛到乎吔吔之嗟行不得也哥哥之嘆又要求曹先生出化膿止其痛消其腫用葯如拈刺回憶兩塲大病幸賴曹先生挽救殘軀無以爲報僅繕數言登諸報端以銘謝悃

胡持榮恭頌

W. V. Ting, R.: 2 Savannah Rd. Augusta, Ga.

幾乎餓死

弟患喉症日甚一日會醫閉塞茶水不能下咽不言不食已越星期徒用西法難愈絲毫內子親戚十分担憂于是車曹統新先生賁舍診治先用藥薰開其閉隨漸施藥帶出其潺內服湯劑數日便妥回念此次之險苟非先生用藥之良縱非病死亦必餓死此恩此德愧無可報特將經過情形表白藉表微忱

中山梁穀叩

719 20th St. Los Angeles, Calif. U.S.A.

補腦養心丹 四兩庄五元
恍惚無定　精神不爽　每失記性　痴呆形狀　睡中驚悸　胆怯心慌　服食全料　體魄康强

鹿羓耳聾丸 四兩庄五元
腎虛膜破耳聾鳴　購服斯丸功效靈

牛黃消核丸 每罇二元
鬱憂暴怒核連珠　服此圖消勝割除

男子七疝丸 二兩二元五
小腸疝氣陰囊腫　頻服斯丸便見功

消粒解毒丸 二兩二元五
遍身粒毒蛔癬瘤　服食此丸收效快

皮膚止癢水 每罇一元二五
皮膚痕癢誠難忍　頻搽此水奏奇功

立效扯氣水 每樽二元
喘哮咳嗽氣難舒　服此當然病可除

鴉標萬安油 每打四元
霎時暈仆憑油救　搽食兼施便立甦

立即止痛片 每打二元
果然止痛捷如電　尤能退熱快如飛

鴉標補腎丸 十二樽十元
腎精不足虛勞損　常服此丸可保痊

洪門
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸
以信條

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

中國殺人王大鬧墨西哥

續第四六　(周白蘋)

夫士曰。近聞貴社又與中國人爭鬥。因彼方來了一位殺人王。所以貴社常居下手。故欲爲先生一研究此事。哥里羅嘆曰。門羅社自成立以來。未曾遇過此種不如意事。所謂殺人王者。不祇善于殺人。且善於避人也。夫士訝曰。避人乎。吾不明先生之意何指。聖珍插言曰。殺人王知本埠偵探部破案手腕。故所作所爲。皆不留痕跡。本社社友失踪。今已十人矣。但未聞過街上有一屍體。不祇不聞有一屍體。連一滴血一彈痕亦未之見。偵探部長對本社社友失踪。確已盡過好多力量。但始終不知十人下落。遍訪全埠之人。皆未聞一聲槍。殺人王手段。如此驚人。確係棘手也。夫士曰。彼必用計生擒貴社社友。密囚于一村落之中。故偵探部無法訪查耳。先生如能用美國式偵查。終得其下落者。聖珍聞言甚感興趣。問曰。何謂美國式偵查。夫士曰。美國人辦案。但求明白。不惜重資。事主每因失去一價值二三百元之物。用到四五千元獎金來查緝賊匪所在。先生何不學之。哥里羅曰。懸賞招人報訊耶。夫士曰。然。能出五千元。則各村各鄉之人。必定注意生面人出入。不難查出幽禁住址也。哥里羅點頭曰。此事可行。繼而又曰。但恐偵探部太難過。蓋懸賞招報等於暴露偵探部之愚懵無能耳。聖珍曰。可通知偵探部。如果三日之內。仍無結果。我方招報。如此。則其曲在彼而不在我矣。瑪利聞三人談話。至不耐煩。至此乃插言曰。何必多此一舉。大可學交戰國壹樣。他捉汝之人。汝不能捉他之人乎。交換俘虜。係最公平交易。我不明白先生等竟不行此策。哥里羅曰。太太有所不知。我之人在他手上。投鼠忌器。恐壹驚動他。他立刻把十人害死。豈不因小失大乎。瑪利曰。此膚淺之論也。先生而求一助手。以制殺人王。先生如肯禮賢下士。我當介紹一人。哥里羅聞瑪利言。即搶住問曰。如有高人相助。我願厚聘之。但不知此人才智如何。瑪利曰。此人聰明絕世。小心大胆。當墨西哥內戰時。爲其黨中領袖最信任之人物。敵方出重金買其頭。價高至五萬元。則其手段之犀利。亦可見矣。如得此人。事可迎刃而解。重到中國人稱雄稱霸乎。聖珍曰。此人何名。瑪利曰。公衆黨軍師託路士也。

一九三七年英國發動在巴黎組織了國際共同收買廢鐵公司。當時加入的國家有英。德。奧。意。波蘭。瑞典。捷克。匈。南。等國。目的在對付需要廢鐵最多的日本。

一九三一，三二年時。廢鐵經由大洋航線交易的。一共不過一百萬噸。但到了一九三七年。世界風雲緊急之際。美國出產的廢鐵。就有三百萬噸運往日本。又有一百萬噸運入歐洲各國。當時因廢鐵漲了價。許多舊船也當廢鐵出賣了。到了一九四十年。上半年美國出口廢鐵突然增到一千四百七十萬噸。其中日本買了四百十五萬噸。加拿大買了百五十六萬噸。意大利買了三百二十一萬噸。英國也買了四百五十九萬噸。現在戰火既漫延全世界。廢鐵當然更紅極一時了。

廢鐵與戰爭

(博聞)

廢鐵有兩種。新廢鐵是工廠裏磨削出來的鐵片鐵砰。舊廢鐵是火車卡。鉄軌。輪船。機器。汽車傢私。器皿等的舊鉄貨。廢鐵在製鋼上已佔了穩固的地盤了。原來現代一切製鋼法。都以爲沒有廢鉄就不堪設想的。

僅在七十年前。世人才知道廢鉄的價值。因爲鋼的平均生命只及三十三年。當鐵器用舊了。不拿來廢物利用是可惜的。用馬丁爐製鋼時。大抵要用廢鐵百分之五十至七十。美國製鋼界且有九成是採用此法。美國是世界第一位產鋼國。又是第一位廢鉄消費國。他消費了全世界一半廢鉄。還有大量剩餘的廢鐵輸出。舉個例吧。一九三八年美國拆了二百五十萬輛舊車。和出了二百六十萬輛新車。這一拆一出就得到舊廢鐵二百四十三萬噸和新廢鐵一百零四萬噸。以此類推。可見美國廢鐵出產的驚人了。

信不信由你

(策昂)

南極比較北極更多冰。

在北半球。太陽和地球的距離在冬季較近於在夏季。

每天約有六百萬噸水由左頓河流入死海——死海是沒有外流出路的——可是死海的水平線却從未見上漲過。

據德國統計年鑑所報告。在一九三三年。德國共有六一二個青年人被判犯性罪。在一九三七年。因犯性罪而被押入集中營做苦役的德國青年人。已增至二。三七四名了。

倫敦某科學研究會報告。英人每週每人的支出平均如下。麵包。五便士。牛奶。九便士。飲料廿四便士。賭博廿八便士。據說這是平時調查統計所得之結論。

瑪麗皇后共有三個巨錨。每個錨重達十六噸。較重於一輛大卡車八倍。每個錨繫於有着二尺環節的鋼纜上。那三條鋼纜長達一六五尋(計九九〇尺)。它們共重壹四五噸。這些巨纜十分堅靱。且曾經試驗能抵受七百噸的緊張引力。

在英國下議院提出的問題。平常每個需費用廿一先令來回答。

袖珍常識

西藏很風行「無輪車子」。利用犛牛來拖動的。

狼是性好孤獨的獸類。從未結隊而行的。

患「色盲」者。平均男比女多十倍。

「堅魚鳥」能夠在六十尺到一百尺深的海里飛行。所以人們稱做「飛潛艇」。眞罕奇啊。

埃及的蜥蜴是不喝水的。只爬河心。利用皮來吸收水份。少見呀。

顰鼓聲中之曲江船

我國內地頻遭空襲。崇樓峻宇。頃刻成塵。富商巨賈。抱此戒心。營娛樂場所。因陋就簡。多不願投以巨資。然默察社會畸形發達。一部份人士。尚多感銷金無窟。利之所在。乃運用巧思。以應需求。最近韶城武江。爰有遊船出見。遇空襲警報。可駛移趨避。較陸上建築。可減危險。又材料比建樓屋爲遙。遊船外形。頗類香江之過海大船。色彩鴨綠。上層供餐廳。菜式備粵川菜西菜。下層闢廳房十間。每間廳房。上下床二。日租約半百金。貨此一間。頗足舒情宴樂。聞全船陳設用具。都自海外飛來。惟地氈一項。定造自湘省。蓋以湘繡爲最名貴。該船華貴。可見壹斑。每船建設費約四萬金。際茲鼙鼓軒軒。生活費飛漲之時。山城居人。聞此創舉。都爲咋舌。

大羅仙天星算命

天地之道。原是陰陽。陰陽之理。無非生尅。炁字羅計。名曰四餘。日月五星。號爲七政。日月爲陰陽之主。星餘有生尅之情。日月升沉。固分天地於晝夜。星餘生尅。亦關人事之吉凶。大則國家盛衰。小則個人禍福。是以軒轅始誕。飛電繞樞。神禹初生。流星貫昴。木星降靈於東方朔。昴宿淪精於漢蕭何。金水乃文士之星。李太白詩傳萬古。羅計爲武將之宿。郭汾陽威震千秋。韓愈身宿斗牛。傅說魂騎箕尾。石崇大富。月在白羊。甘羅早貴。日鎮天蝎。五曜聚於東井而劉邦興。黃星見於楚宋而曹操起。凡諸事實。俱在難誣。自古已然。至今更驗。欲研究者。盍興來乎。

小批八字一元
加批星盤三元
中批大批未暇領教。如蒙賜顧。請寫明今年幾多歲。某月某日某時出世(西人日主亦得)男命抑女命。連同筆金住址。付來下列門牌信箱便妥。

TAI LOR SUN ESQ.
553 Carrall Street
P.O. Box 475
Vancouver, B.C. Canada.

▲維城達權總社鳴謝

民國卅一年春夏兩季經費芳名列

曹麗培貳拾元　得利字花廠五元
美英女士三元二毫五　湯扶　鄭帝曉
每三元　蕙芳女士貳元五　黃景常
馬卓源　徐棠　關祝漢　陳任盛
陳懷春女士　海記同利館　伍錦
曾忠　高文朗　林德義　林卓
王益　謝智　盧傳普　李廷俊
鄧開　武王林勤　黃寬培
廖造喜　鄒炎　簡國安　司徒捷予
趙慧文女士　黃香雪女士　鄭茂
吳景辰　趙學　曹桂炎　何錫貽
每二元　鄭平資　葉宏勝　周道金
趙將朝　謝志如　趙化照　馮雙德
周文喜　甄炳堯　陳根源
陳翼耀　鄭煜南
歐陽成　以上每壹元五
曾錫元　湯保　宋盛　林世賢
陳宗芹　黃華瑗　黃渭廷　唐錦
劉添福　馬本渠　仇飛雲　葉弗愚
馬心民　每壹元　黃振榮五毫

東莞 ▲李福專醫皮膚百病跌打雜症限日痊癒
▲中醫 趙鴻欣包醫痔科 ◎無上之委市杰酒
▲治機四代苦出重圍
雲高華 西街打片號三拾
Leong Ding Bong 13 Pender St. W. Vancouver, B.C.
戰時刊物 買壹期送壹期
△言情小說 雙珠鳳全集每册沽銀八毫五仙
風流小說「東門艷史」每册售價四毫
武俠說部女子技擊大觀每册沽四毫五仙
▲奇艷小說 春到野菩提上下册沽三毫五仙
上列各戰時刊物任揀買一期另送唔同期一期
內容……嫦娥應悔偷靈藥。仙女何來散妙香
提要……福地洞天一花一世界。慈雲甘露三藐三菩提
廣珍金器鏢鐘
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. Vancouver, B.C.
PAcific 5816
本號常備各款中。西。新類首飾
瑞士公司
十五石白色每只由九元半。黃金色由拾二元半十五石黃金色每只十三元九五。有靚盒裝載。送禮最適宜。
最近又辦到大帮一九四二年各著名公司新款手鏢、袋鏢、如布路華俞利陣瑞士等公司出品價錢相宜兼賣栢加和打文墨水筆郎神火柴偈每只由四元半起
亞洲旅館
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E. Vancouver, B. C.
雲哥嘩 加拿大
本旅館設在雲哥華埠適中地點久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水俱備。溫泉浴室。近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎
電話 PA. 6962　門牌片叻街東壹三九號馬金黨總堂樓下
司理馬本步敬啓
新亞旅社
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.
雲高華埠
本社設在華區。位居適中。房間空氣。床褥潔淨。煖氣熱水。非常充足。各界僑胞。往來駐宿。長住暫居。携隨行李。一切週妥。取價特廉。輪船車票。服務代辦。如蒙垂委。竭誠歡迎。
司理關邦健謹啟
ECONOMY BOX CO., LIMITED
425 Alexander Street Vancouver, B.C.
Telephone Highland 2630
經濟木箱有限公司啓事
本公司集資自建工廠購備各種機器製造各式樣蔬菜木箱生菓木箱菓子盒番茄盒等以利便我僑胞採用倘需上列各種箱盒或特別訂製者均能依期製造幸爲垂顧
司理黃廣進啓
黃廣進啓事　啟者弟因舊日工塲細小不敷支配現遷往亞力山打街四百二十五號照常製造各種木盒凡我新舊顧客懇照上列經濟木箱公司地址賜函指示是爲切盼
英華公司
雲高華埠 蘇杭車衣
Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
精造
各款中西服式零沽批發價其相宜
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
電話 PAcific 5716
裕綸德記
域埠 雜貨批發處
YEE LUN ARK KEE LTD.,
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.
黃一平 醫生
男婦老幼內外全科
外感傳裏　傷寒變症
久年心痛　久年胆石
久年胃病　跌打久積
久年風濕　骨節疼痛
陰陽惡瘡　久年頑癖
久年夜尿　風化諸病
生男有法　生女有術
來函問症　筆金二元
空函不答　諸君見諒
外埠買藥　郵費自理
藥品目錄　函索即寄
醫務所設在片打街西門牌二十一號(廣東街口對面)電話孖嚤三九二五
Chinese Herbal Dispensary,
21 W. Pender St. Vancouver, B.C.

JUNG YET SANG
258 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.
加拿大 雲高華 中醫鍾越生

補血煖腎固精丹 每料貳圓
治精血耗竭入門倒戈腎囊濕冷小便後滴腰痛足軟精神頹痿等病服完一料包能見效非是妄言欺世請嘗一試便知奇功

丈夫再造丸 每樽二元
弱者可強微者可鉅腎弊無能者救星

消痰止咳丸 每罐三毛五
消毒藥王

毒必消藥精 每料三元
掃除各種梅毒或流或腫或刺或痛

斷根枯痔散 每料二元
此痔散包能斷根探一星期之久痔頭干枯自然脫下永無復發

驗眼兼較眼鏡專家
屋古律氏
A. Gerard Hirschberg.
行醫逾三十年
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
PAcific 8829

元發雜貨公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
256,260-262 Pender St. East
Vancouver, B.C.
電話 PAcific 1548
油米雜貨　藥材丸散
醬園鹹料　鮮明鹹魚
罐頭食品　新鮮草味
僑胞光顧　價錢相宜

THE G BRAND 商標
錦記有限公司 GUM JUNG CO. LTD.
MARINE 8626 102 PENDER STREET EAST VANCOUVER, B.C.
專辦各國著名互惠出品相國顧繡綢緞
精造各款西服裝中冬沽批柯寓 價特
新到大幫布料　精造趨時服裝
旅館餐館用衣　各款工人衣服
家用線仔紗褲　加長羊毛褲仔
遠近僑胞惠顧　批價特別相宜

▲國內新聞▼

廣州敵軍進犯粵北

重慶電訊　六月二日　我國軍事發言人談稱　查過去八十四小時內敵方主力軍五萬名　在廣州市方面準備向廣州市以北進犯　其前鋒隊五千名　沿粵漢鐵路　向北推進九英里至拾二英里　此等敵兵　經於五月卅一日　開始由廣州市出發　此爲敵兵由廣州市北上　企圖完全佔據粵漢鐵路之第四回　前三回屢經失敗　中國觀察家　深信此回敵兵從浙江方面南下　又由廣州市北上　顯係企圖佔據沿岸所有飛機場　以防聯盟國飛機　將以中國沿岸爲根據地　出發向日本轟炸　據最近報告　敵軍主力隊　經廣州市以東約六十英里之增城　進迫從化　從化係在增城之東北方　相距約拾英里　又有一路敵軍　在廣州市以北約二十英里之新街出發　進犯英德　聞軍事委員長蔣介石　早一個月已料及日軍在粵省有此舉動　故早已調遣富有經驗之軍隊　開往陣地　準備應戰

宣傳部長王世杰　壹日宣稱　現在中國二十四省　至少有六省發生戰事　但我軍界將領　亦經已準備應付　壹切　王部長所言如此　乃因深信中國軍隊所需之軍用品　聯盟國必能供給　尤以美國爲最多　王部長又謂　江西南昌　亦集中日兵四萬名　準備向東方及南方進犯云

華北華中戰事近況

重慶電訊　據河北敵軍報告　山東山西三省　最近與我軍激鬥　及在綏遠西部　向我方進攻　此處戰事　似與其他戰區無關係　但據軍事觀察家意見　華北戰事　是敵軍擬擊敗中國之軍事計劃壹種　其最著者　爲敵軍於六月十三日　在華北展開進攻時　僅在浙江攻勢之前兩天　安徽合肥平原　敵軍有兩師團及三獨立旅　總數共六萬人　又有僞軍協助　從事接濟　向附近我軍進犯　被我伏擊　狼狽逃竄　中國北部情勢　平時均甚緊張　因爲流動部隊　襲擊敵軍後方　截斷其交通綫　同時敵兵發動肅清游擊隊　在中條　太行　呂梁　三大山脈　及山東西南部　敵屢次進攻　敵兵在今年　至少有五次肅清游擊隊運動　另有一次　敵僞部隊三萬人　企圖竄清在東北三省附近之游擊隊　强迫四萬工人　建築封鎖綫　由喜峰口向西南伸展　擬包圍北平以東我游擊隊　激戰兩星期　敵兵計不得逞云

▲恭頌林弼臣先生醫術高超

敢者。人生世間。最悲苦者爲病。最難忍者爲痛。是以救傷治病。誠爲急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊。甚爲危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣先生。聊伸謝意焉。

弟黃華燦拜頌

輔行雜貨公司
Foo Hung Co. Ltd.
129 E. Pender Street
Vancouver, B.C. Can.
新到大幫大肉生羌魚
罐頭綾魚
五香鳳尾魚
雜貨醬料茶葉
發客

矢古林
特別久藏陳酒

十三盎士庄壹元一毛五
廿五盎士庄二元三毛五
四十盎士庄三元五毛五
Joseph E. Seagram & Sons Ltd., Waterloo, Ont.
此告白是不登政府或省市詩酒局所載

本軒由第一期至第六期　集藝劇僑儒醒有
費包寄五毛五元壹套全

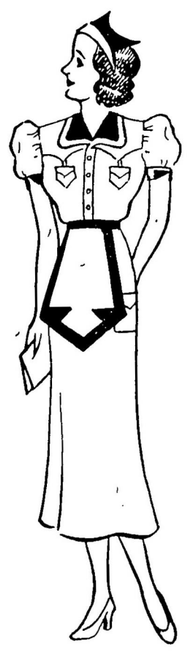
電話 PA. 9035 佛矢辟

▲營業部啓事

本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。捐册。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。計價特別相宜。仰祈留心賜顧。是荷。

●本報有最合餐館用的膠紙仔發售價廉物美

MORLEY CO. LTD.
P.O. BOX 1164
552 FISGARD ST.
VICTORIA. B. C.


女工圍衫

喜市定街東門牌一壹二號

聯活公司絲髮
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

春季衣物　大幫上市
價錢克己　服務週致
餐館白衣　女工圍衫
男工長褸　騾布衫褲
檯布床布　做工說衫
國絲說衫
男女衣服　中國絲髮
各色檯布　人絲內衣
送禮佳品　日用衣物
應有盡有

華埠 雲高 賚來旅館
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone PAcific 0647
Vancouver, B.C. Canada
電話「佛矢辟」〇七四六
賚來旅館　設在雲城
片打街東　二五八號
樓高五層　房間百二
被褥鮮明　冷熱水龍
四時順應　常居亦可
暫住聽命　租價克已
往來利便　向所讚稱
僑胞賜顧　格外歡迎
本旅館人同謹啓

羊城 關澄弼 授徒 朱英三
寓雲高華埠喜市定街東三五五號雲林學校

美國南加省大學藥化學師　前中央國醫館醫委員
羅省達新藥行曹達均醫生內外全科
The Sun Co. [Dept.T]
320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U. S. A.
諸君惠顧最好直接滙銀來本行但如不便請將價每元加一毛五伸加拿大銀交大漢公報入本行數目收條可作現銀用

▲小腸氣靈 每盒三圓
主治小腸氣或痛或不痛或腫實或臍下附近企卽脹臥卽消等症屢驗

▲糖尿靈 每盒三圓
糖尿頭痛不眠飲不止渴小便多色如水或多泡手脚倦久則危殆此丸治之奇驗

▲消粒止癢水 加料壹圓半
主治 皮膚痕癢 紅粒紅點 乾濕頑癬 酒米粉刺 白蝕汗斑 手指濕癢 脚趾皸癢 濕毒熱毒 皮膚百病

▲痔漏藥 三元五毫
治肛門起粒生瘡內痔外痔大便時腸頭凸出痔血或腐爛成瘺流膿水非常應驗

▲養心健身靈 每盒二元
主治 精神不足 夜多小便 腰痛脚軟 下部凍冷 手脚麻痺 耳鳴眼倦

風濕靈丸 即止風濕骨痛卽服卽止百發百中每盒二圓

△粵東朱杏林堂丸藥發售

◎勞工清補丸 每樽二元
消長循環。天地生生不已之道。人身之生理亦然。吾人日出而作。日入而息。明動晦休。此乃順天地陰陽化生之妙用。而精神之消耗來復。其道卽基於是矣。但勞動太過之人。身疲力竭。動中搖精。只憑一夕之休養。若無藥餌食品。以調和其偏勝之陰陽。補益其虧損之氣血。則其元神之回復也必難。工界終日勞作。耗氣耗力。其因職業過勞而致病者衆矣。故力役辛苦者。一覺氣虛力弱。身體勞倦。卽宜培補氣血。調和陰陽。不然。小則神氣衰弱。飲食不進。血脈鬱滯。手足乏力。大則肌肉焦瘦。形容枯槁。或變肺勞而干咳。或成肝鬱而內傷。本堂創製此丸。一以清有餘之壯火。一以補不足之血氣。非僅勞工可服。而勞工太甚。自覺氣血衰弱。周身疲倦。口苦。小便黃。兩脅骨痛者。服之最爲對症。

◎勞傷補養丸 每樽五元
此丸主治工作過勞。致傷內臟。飲食日減。四肢無力。精神恍惚。面目晦暗。脣舌灰白。肌肉消瘦。身體疲倦。步履艱難。寢睡不安。言語輕微。肺癆咳嗽。肝鬱內傷。甚或嘔吐鮮血等一切氣血衰弱各症。

◎痰飲喘咳丸 (寒咳用) 每樽壹元

◎燥熱咳丸 (熱咳用) 每樽壹元貳伍

◎咳出痰血內傷丸 (內傷咳用) 每樽五元

◎風濕痛痺丸 每樽壹元

◎血症善後調養丸 每樽五元
外埠寄藥。另加郵費。凡本堂發售丸藥代理處。在雲高華埠片打街東104號五洲藥房。

ENG CHOW COMPANY
104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

△腎虛腰痛者注意注意◁

◎認眞猛野四季能服
轟烈腰腎丸 大補 每盒二元 每料十元
強精壯顏丸 大補 每盒壹元 每料五元
小腸氣丸 雙料 每盒二元 一服卽愈
◎兼代理◎
腎部機 運血擴充 每架十五元 另寄費五毫
內有中西說明書用法
風濕藥片 每塊二圓如不見效原銀奉回
福機異寶磁石 兩粒八元
內有說明書用法
此石世界上最大魔力自帶此小袋磁石之後不久效驗改變醜運轉佳運達到心滿意足
◎痔症玉桂 服下卽止
每服二元五 貴者見症贈送
乾坤氏 KING QUON SHE
1085 Howe St. Vancouver, B.C.

4X 麪麭
請常食美味優越之各種伙的市嘜麵麭
Canadian Bakeries Ltd.